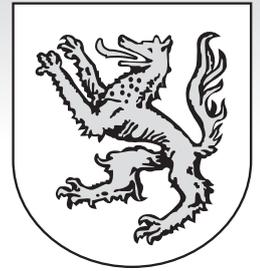


Der Vorwaldbote

Bekanntmachungs- und Mitteilungsblatt des Marktes WINDORF

...einfach schön, dort zu leben!



Herausgeber: Markt Windorf · Marktplatz 23 · 94575 Windorf · Tel. 08541/9626-2 · Fax 9626-96 · E-mail: info@markt-windorf.de
Verantwortlich für die gemeindlichen Bekanntmachungen: 1. Bürgermeister Franz Langer oder Vertreter im Amt

Redaktionsschluss jeweils Donnerstag, 9⁰⁰ Uhr

Jahrgang 46

Mittwoch, 07. August 2024

Nr. 32

BEKANNTMACHUNG

Gemeindeverwaltung geschlossen!

Das Rathaus, der gemeindliche Bauhof und die Touristinformation des Marktes Windorf sind am

Freitag, den 16. August 2024

ganztägig nicht besetzt.

Am Montag, 19. August 2024 sind wir ab 08:00 Uhr wieder gerne für Sie da.

Markt Windorf



Ferienprogramm Markt Windorf

Das Ferienprogramm 2024 ist veröffentlicht
auf der Startseite unserer Homepage
www.markt-windorf.de

Fundanzeige

Gefunden wurde am Ebersberg, beim Jakobifest am 21.07.2024 eine Herren-Trachtenweste.

Der Fundgegenstand kann vom Eigentümer zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Windorf abgeholt werden.

Fundamt Windorf



Neues aus dem



Ein Naturjuwel in Fürstenstein - Förderung der Artenvielfalt und des Lebensraums



Bürgermeister Stephan Gawlik (rechts), Pia Auberger (Projektmanagerin der Öko-Modellregion) und Mariele Straßer (links) vor der artenreichen Wiese in Fürstenstein und dem passenden Informationsschild der Öko-Modellregion Passauer Oberland.

Fürstenstein, Juli 2024.

Mitten in Fürstenstein befindet sich die artenreiche Wiese von Mariele Straßer. Sie ist ein Naturjuwel für viele selten gewordene Tier- und Pflanzenarten. Mit einem Hinweisschild macht sich die Gemeinde nun für das Engagement vor Ort stark.

Der Straßename könnte nicht besser gewählt sein. Am Bienengarten in Fürstenstein summt und brummt es. Schmetterlinge fliegen von Blüte zu Blüte und saugen Nektar mit ihren Rüsseln.

Wildbienen und andere Insekten tummeln sich in der Wiese von Mariele Straßer in Fürstenstein.

Was auf den ersten Blick etwas ungepflegt aussieht, entpuppt sich als Paradies für viele heimische Tier- und Pflanzenarten, die andernorts - durch die intensive Bewirtschaftung - keinen Platz mehr finden. Mariele Straßer möchte diesen selten gewordenen Exemplaren ein zu Hause geben. Dabei wird sie von der Unteren Naturschutzbehörde, dem Bund Naturschutz und der Gemeinde Fürstenstein unterstützt.



In der Gemeinde Fürstenstein ist die Wiese von Frau Straßer eine von mehreren extensiv genutzten Flächen. „Diese Form der Bewirtschaftung ist zwar optisch vielleicht nicht so schön und gewöhnungsbedürftig, dient aber in besonderer Weise der Erhaltung, Schaffung und Entwicklung einer artenreichen Wiese, was letztlich uns allen zugutekommt,“ so Bürgermeister Stephan Gawlik.

Mariele Straßer's Wiesenflächen befinden sich seit drei Jahren im Vertragsnaturschutzprogramm des Freistaats Bayern. Dies bringt gewisse Auflagen bei der Bewirtschaftung mit sich. So darf zum Beispiel nicht vor dem 15. Juni gemäht werden. Das Mähgut muss restlos entfernt und Altgrasstreifen stehen gelassen werden. Das Aufbringen von Gülle oder Mist ist untersagt, was unter anderem die innerörtliche Geruchsbelästigung reduziert. Nährstoffe werden abgeführt, statt zugeführt. Auf den ausgemagerten Standorten bilden sich über die Jahre artenreiche Wiesen aus, die wiederum als Nahrungsquelle für spezialisierte Tierarten dienen. Es bedarf gewiss einer Portion Idealismus, den erhöhten Arbeitsaufwand und die damit einhergehende manuelle Arbeit zu bewerkstelligen. Doch dieser wird reichlich belohnt, wie man anhand der Blütenpracht auf der Wiese inmitten von Fürstenstein sehen kann.

Die Wiese von Frau Straßer ist auch Teil des niederbayerischen Pilot-Projekts „Wiesenschaffler“. Einmal jährlich werden die Extensivwiesen an drei Aufnahmepunkten gemeinsam mit dem Biodiversitätsberater vom Landkreis Passau, Martin Mall, einem Monitoring unterworfen. Dabei werden bestimmte Magerwiesen-Kennarten gezählt und deren Entwicklung über verschiedene Jahre beobachtet und ausgewertet.

Der Freistaat Bayern wünscht sich mehr Wiesen, wie die von Mariele Straßer. Das bayrische Vertragsnaturschutzprogramm oder das Pilot-

Projekt „Wiesenschaffler“ bieten finanzielle Anreize für Grundbesitzer, ihre Flächen extensiver zu bewirtschaften. Ansprechpartner vor Ort ist die untere Naturschutzbehörde des Landkreises Passau. Auch in der ILE Passauer Oberland ist eine Informationsveranstaltung im Herbst zum Vertragsnaturschutzprogramm geplant.

Hintergrundinformation:

Durch die intensive Flächennutzung für Straßen- und Wohnungsbau und dem Ausbau der ländlichen Infrastruktur gehen immer mehr Lebensräume für Tiere und Pflanzen verloren, Vernetzungskorridore zwischen Biotopen werden zerschnitten und Tiere an der Wanderschaft gehindert. Dies führt zu einem genetischen Verlust innerhalb einzelner Lebensräume und einem allgemeinen Artenrückgang. Zuallererst sind oftmals die Arten betroffen, die am meisten spezialisiert sind.

Der Verlust an Biodiversität wird gemeinsam mit dem Klimawandel als eines der größten Probleme der Menschheit eingeschätzt, denn die Biodiversität ist gewissermaßen das Immunsystem unseres Planeten. So wie ein geschwächtes Immunsystem bei uns Menschen anfälliger gegenüber Krankheiten ist, so zieht auch der Verlust der Artenvielfalt große Probleme nach sich. Denn der genetische Verlust innerhalb einer Art führt zu einer geringeren Anpassungsfähigkeit an sich ändernde Umweltbedingungen. Diese Erkenntnis ist noch immer nicht in der Mitte unserer Gesellschaft angekommen. Am meisten bemerken die Landwirtinnen und Landwirte Veränderungen bei der Bestäubungsleistung, dem steigenden Krankheits- und Schädlingsdruck oder bei Extremwetterereignissen, dass unser Ökosystem bereits in Schieflage geraten ist. Mit der Folge, dass es perspektivisch zu Engpässen beim Anbau von Nahrungsmitteln kommen wird.



Da das Angebot unserer Supermärkte jedoch noch immer suggeriert, dass ausreichend Nahrungsmittel aus aller Welt und zu kostengünstigen Preisen permanent verfügbar sind, ist dieses brisante Thema noch nicht bis zum Verbraucher durchgedrungen.

„Es handelt sich hier um ein Wahrnehmungs- und Erfahrungsproblem moderner Infrastruktursysteme. Denn wo erleben wir im Alltag noch die Endlichkeit oder begrenzte Verfügbarkeit von Lebensmitteln oder anderer Ressourcen wie Wasser oder Elektrizität? Auch die Bewertung der Qualität von Obst und Gemüse ist von diesem Wahrnehmungsproblem betroffen. Gut ist in erster Linie nicht, was gut schmeckt, sondern was gut aussieht und die Normwerte erfüllt. Krumme Gurken, mehrgliedrige Karotten oder herzförmige Kartoffeln fallen durch diese Qualitätsbewertung durchs Raster. Auch hier zeigt sich der Verlust von Diversität“ erörtert Dr. Melanie Hackenfort, Kulturwissenschaftlerin an der Universität Passau.

Das Volksbegehren „Artenvielfalt und Naturschönheit Bayern – Rettet die Bienen“ das mit über 1,7 Millionen Wahlberechtigten 2019 zum erfolgreichsten Volksbegehren in der Geschichte des Freistaats Bayern wurde, zeigt die Bereitschaft der Bevölkerung, die Anliegen des Arten- und Naturschutzes mitzutragen. Die Umsetzung der aus dem Volksbegehren resultierenden Beschlüsse ist nun zentral.

Es bedarf des Umdenkens der Bevölkerung bei verschiedensten Alltagshandlungen, wie zum Beispiel bei der Gartengestaltung und -pflege, beim täglichen Einkauf, oder bei der Nutzung erdölbasierter Technologien.

Neben Johanniskraut (1. Bild unten) finden sich z.B. Glockenblumen, Schafgarbe, Heidenelken, Scharfer Hahnenfuß u.v.m. auf der Wiese



(Fotos: G. Bergmann)



Gottesdienstordnung der Pfarrei Otterskirchen vom 10.08. – 17.08.2024

Samstag 10.08. Vorabendgottesdienst zum 19. Sonntag im Jahreskreis

19.00 Uhr Heiliges Amt von

Fam. Anita Liebl für lieben Vater, Schwiegervater und Opa Hans Graf
von den Arbeitskollegen der ehemaligen Besamungsstation Roiner für Hans Graf
Fam. Michael Glück, Otterskirchen für Georg Willmerdinger
Soldaten-und Kriegerverein Ebersberg für Georg Willmerdinger **L: Wagner Florian**
Fam. Elfriede Rodler für Mutter zum Sterbetag
Fam. Johann Sittinger für Mutter Therese Sittinger zum Sterbetag
Fam. Hans Höttl, Birka für Josef Fuchsgruber
Pfarrei Otterskirchen für Pfarrer Josef Bauer zum Sterbetag

Donnerstag 15.08. Hochfest Mariä Himmelfahrt

09.30 Uhr Pfarrgottesdienst für alle Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei

Heiliges Amt von

Irmis Fischl mit Kindern u. Enkelkindern für lieben Ehemann, Papa u. Opa zum 2. Sterbetag
Fam. Wolfram Reischl für Josef Fuchsgruber
Fam. Josef Himsl, Waizenbach für liebe Inge Himsl
Kolleginnen des Kindergartens Pleinting für liebe Inge Himsl
Katharina Bernhardt für Hermann Zitzelsberger
Fam. Klampfl für Schwager Josef Graf
Fam. Zander, Deichselberg für guten Nachbar Alfred Angerer
Franz und Hannelore Sittinger für Ida Prager
Josef Hauzenberger für Josef und Anna Geier

Der Gottesdienst wird vom Frauenbund mitgestaltet

Nach dem Gottesdienst bietet der Frauenbund geweihte Kräuterbuschen zum Kauf an (2 Euro)

Samstag 17.08. Vorabendgottesdienst zum 20. Sonntag im Jahreskreis

19.00 Uhr Heiliges Amt von

Mama und Papa für lieben Sohn Philipp
Geschwister Wimmer mit Familien für Vater zum Sterbetag und Angehörige
Hans Kovarik, Alkofen für langjährigen guten Abteilungskollegen Robert Kriegl
Margarethe und Johann Kapfhammer, Schönhart für Tante Rosa Bauer
Fam. Franz Endl für liebe Cousine Rosa Roßmeier **L: Zellner M.**
Maria Grubmüller für liebe Cousine Rosa Roßmeier
Fam. Endl, Ratzenleiten für Heidi Maurer

Gottesdienstordnung der Pfarrei Rathsmannsdorf vom 11.08. – 18.08.2024

Sonntag, 11.8. 19. Sonntag im Jahreskreis

9:30 Uhr Heiliges Amt von

Geschwister Haider für Vater Josef Haider zum 4. Sterbetag
Hermann Haider für liebe freundliche Carina Vogl
Rosa Asen für verstorbene Eltern und Schwiegereltern
Fam. Matthias Zimmermann jun., Vilshofen für Tante Maria Zimmermann
Fam. Rosa Knödl für Tante Maria Zimmermann
Anneliese Bernkopf und Ignaz Leonhardt für Georg Dagn
Christa und Richard Ragaller für Georg Dagn



Mittwoch, 14.8. Vorabendgottesdienst zum Hochfest Mariä Himmelfahrt

19:00 Uhr Heiliges Amt von mit Kräuterbuschen-Verkauf

Katharina Wagner für gute Bekannte Magdalena Dachsberger
 Fam. Robert und Sabine Kramer für Hildegard Hartl
 Fam. Josef und Brigitte Fischl für liebe Nachbarin Hildegard Hartl
 Fam. Martha Endl für gute Nachbarin Berta Kieseewetter
 Marieluise und Fam. Rudi Eglseder für liebe Nachbarin Berta Kieseewetter

*Der Gottesdienst wird vom Frauenbund mitgestaltet.
 Anschließend Sommerabend des Frauenbundes auf dem Kirchenvorplatz.*

Sonntag, 18.8. 20. Sonntag im Jahreskreis

9:30 Uhr Pfarrgottesdienst für alle Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei

Heiliges Amt von

Erwin und Elisabeth Fisch für Mama, Schwiegermama und Oma zum Geburtstag
 Fam. Reinhard Buchbauer für liebe Nachbarin Maria Schweigard
 Fam. Franz Kapfhammer, Stampfing für Maria Schweigard
 Elisabeth Putz für gute Freundin Rosa Zitzelsberger
 Fam. Karl Endl, Silling für liebe Verstorbene Rosa Zitzelsberger
 Fam. Schuh und Donaubauber für Johann Hessheimer

10:45 Uhr Taufe Marie Keim

Beim Vorabendgottesdienst am 14. August verkauft der Pfarrgemeinderat nach dem Gottesdienst Kräuterbuschen. Wer geeignete Kräuter und Blumen hat, soll diese bitte am Montag, 12. August bis 18.00 Uhr zur Veranstaltungshalle bringen.

Die Kräuterbuschen können zum Preis von 2,00 € erworben werden.
 Der Erlös ist für einen wohltätigen Zweck.

Gottesdienstordnung der Pfarrei Windorf vom 11.08. – 18.08.2024

Sonntag, 11.8. 19. Sonntag im Jahreskreis

8:15 Uhr Pfarrgottesdienst für alle Lebenden und Verstorbenen der Pfarrei

Heiliges Amt von

Agnes Stockbauer für Mutter zum Sterbetag
 Fam. Bürgermeister, Antholling für Franziska Kriegl
 Georg und Magdalena Kriegl für Franziska Kriegl
 Geschwister Reiter für Bruder Johann Reiter
 Josef Fürst für Cousin Johann Reiter

Donnerstag, 15.8. Hochfest Mariä Himmelfahrt

8:15 Uhr Heiliges Amt von

Karolina Fuchs für Eltern und verstorbene Angehörige
 Fam. Alfons und Gabi Riesinger für Peter Dürrwang
 Gabi Riesinger mit Fam. für Mutter, Schwiegermutter und Oma zum Sterbetag
 Fam. Nothhaft für Günther Neumeier
 Fam. Steinleitner-Höng für Gerhard Nothhaft
 Fam. Melitta Käser für Gerhard Nothhaft
 Werner und Anni Voggenreiter für guten Nachbar Johann Hessheimer
 Michael Schweickl für Johann Hessheimer



Sonntag, 18.8. 20. Sonntag im Jahreskreis

8:15 Uhr

Heiliges Amt von

Maria Bettermann mit Fam. für Vater, Schwiegervater und Opa zum Sterbetag

Frieda Hartl mit Kindern für Ehemann, Vater, Schwiegervater und Opa zum Sterbetag

Familien Therese, Heinrich und Erich Anetsberger für Vater, Großvater und Urgroßvater Josef

Zimmermann zum Sterbetag

Fam. Josef Schwarzmeier für guten Nachbar Ludwig Jedersberger

Fam. Töpfl für Ludwig Jedersberger

Fam. Johann Eisenreich, Schönhart für Edith Striedl

Fam. Herbert Sittinger, Ried für Edith Striedl



VEREINSNACHRICHTEN



Katholischer Frauenbund Otterskirchen

Liebe Mitglieder!

***Am Donnerstag, 15. August ist nach dem Gottesdienst (09.30 Uhr)
unser Verkauf von geweihten Kräuterbuschen (2 Euro)***

Am Dienstag, 13.8. werden die Kräuter dafür gesammelt.

Treffpunkt: 16.00 Uhr beim Kindergarten.

***Gebunden werden sie am Mittwoch, 14.8. ab 15.00 Uhr
Kindergartenkeller.***

im

***Wir würden uns auf zahlreiche Mithilfe beim Sammeln und Binden freuen. Wer
geeignete Kräuter oder Blumen hat, bitte vorbeibringen.***

das Frauenbundteam



Stocksport 1. Bundesliga



3. Platz im Final Four
der ersten Bundesliga

Der EC Altwasser Windorf bedankt sich nach Abschluss einer erfolgreichen Sommersaison 2024 bei seinen Sponsoren, Zuschauern und Helfern für die großartige Unterstützung.

Vielen Dank an Euch alle!



Hotel Restaurant
Zum Goldenen Anker
Wohlfühlen & Wellness



HAIN STIEL
Tel. 0170/5254944
www.hain-stiel.de

ALFONS ZITZELBERGER
FENSTER & TÜREN GMBH

∩ HOLZ ∩ HOLZ-ALU
∩ KUNSTSTOFF ∩ ALU

Wolferstetter Bräu
euronicsXXL
Vilshofen



www.zitzelsberger-fenster.de
Telefon: 0 85 41/91 59-0 - 94575 Windorf



Passauer Str. 43 - 94575 Windorf
Tel.: 08541 / 967 86 60 - info@hartlbau.de

Gasthaus & Pension
Stanek

Zaundorf 4 | 94544 Hofkirchen
Tel.: 08545 / 327
pensionstanek@gmx.de

KRIEGER & BINDER
Feine Fleisch- und Wurstwaren
Krieger & Binder GbR
Groß- und Einzelhandel
Zaundorf 4 - 94544 Hofkirchen
Tel. 08545 - 82 20 - Fax 08545 - 81 35
info@krieger-binder-fleischwaren.de



Sägwerk
Roßmeier
GmbH
Resensandbach 9
94575 Windorf
Tel.: 08346 / 883
Fax: 08346 / 973844



Einladung zum Sommerabend

am Mittwoch, 14. August 2024

Um **19 Uhr** feiern wir den Gottesdienst
zu Mariä Himmelfahrt mit Herrn Pfarrer Tulimelli
Musikalische Umrahmung durch den **Chor Magnificat**

Anschließend laden wir am Kirchvorplatz
zu geselliger Runde, mit
sommerlichen Getränken und leckeren Snacks
mit Kräuterbuschenverkauf durch den
Pfarrgemeinderat

Auf zahlreiche Besucher freut sich eure Vorstandschaft!





Kirchberger Dorffest 2024

Freitag
09. August

Ay Caramba 18.0

ab 18.00 Uhr
AH-Fußballspiel
DJK SV Kirchberg v. W. /
SV Aicha v. W. gegen
DJK Haselbach

ab 21.00 Uhr
Party pur mit
„DJ Heinz“

Eintritt: 5,- Euro



**Wir freuen uns auf
Euer Kommen!**

Veranstalter:
Förderverein DJK-SV Kirchberg v. W.
FFW Kirchberg v. W.

Samstag
10. August

Echte Volksfeststimmung

ab 15.00 Uhr und 17.00 Uhr
**Fußball-Herren
Meisterschaftsspiele**
DJK-SV Kirchberg v. W. II - TSV Aidenbach II
DJK-SV Kirchberg v. W. I - TSV Aidenbach I

ab 19.00 Uhr
„Live is Life“ - „Lupos“ rockt das Bierzelt

Gemeinsam feiern wir im großen **Festzelt**
oder gemütlichen **Biergarten** bei einer
frischen Maß Bier und einer herrlichen
Brotzeit!

ab 21.00 Uhr
Barbetrieb

Samstag & Sonntag, freier Eintritt!

Sonntag
11. August

**60 Jahre - DJK SV Kirchberg v. W.
& Musikantentreffen**

ab 08.30 Uhr **Empfang der Vereine**
am Festplatz und traditioneller Festzug

09.30 Uhr Festgottesdienst auf dem Sportplatz
anschließend gemeinsames Mittagessen im Festzelt
Für gute Unterhaltung sorgt die
Blaskapelle Kirchberg v. W.

ab 11.30 Uhr **Spielesachmittag für die Kinder
mit großem Luftballonwettbewerb!**
Außerdem: Hüpfburg, Süßigkeitenstand uvm.
Fußballfreundschaftsspiele der Jugend

ab 14.00 Uhr **9. Johann Behrer Gedächtnis
Musikantentreffen** mit „Tammy“,
„Johannes Niggel“, „Soizweger Zwogang“
und weiteren Nachwuchsmusikern

ab 18.30 Uhr Bierzeltmusi mit
„Mosi und Alex“

ab 20.00 Uhr **Verlosung**
mit tollen Gewinnen

EC Rathsmannsdorf e. V.

Einladung zum Dorf- und Stammtischturnier

am Samstag, den 17.08.2024 im Vereinsheim des EC Rathsmannsdorf.
Beginn: 14:00 Uhr | Anmeldung der Mannschaften: 13:30 Uhr



Turnierteilnehmer:

Frauenbund Rathsmannsdorf
Pfarrgemeinderat Rathsmannsdorf
Feuerwehr Rathsmannsdorf I
Feuerwehr Rathsmannsdorf II
KSV Rathsmannsdorf I
KSV Rathsmannsdorf II
50'gerl Club Breiteich
Bayerwald Pflegedienst
SV Rathsmannsdorf

Hierzu sind alle Vereine sowie die gesamte Bevölkerung herzlich eingeladen.
Anschließend Siegerehrung mit gemütlichem Beisammensein.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.
Das Turnier findet bei jeder Witterung statt.

Die Vorstandschaft



Praxis für Physiotherapie

Tel.: 08541 – 969 41 77

Frauenberg 1

94575 Windorf

www.physiocare-windorf.de

**Liebe Patientinnen und Patienten,
wir machen von 15.08.2024 bis 30.08.2024 Urlaub!**

Vertretung:

15.08.2024 bis 23.08.2024: Gemeinschaftspraxis Dres. med. Vöckl

Aidenbacherstr. 46 , 94474 Vilshofen, Tel.: 08541- 8017

26.08.2024 bis 30.08.2024: Praxis Dr. med. Martinek,

Stadtplatz 41, 94474 Vilshofen, Tel: 08541-3988

Ab Montag, den 02.09.2024 sind wir wieder für Sie da.

In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an den ärztlichen Bereitschaftsdienst
unter der Nummer 116 117, in Notfällen wählen Sie die 112.

Ihr Dr. med. univ. Namdar Askari mit Praxisteam



Ihr Partner in Tiefenbach für

- ✓ **Augenoptik/Optometrie**
- ✓ **Hörakustik**

Ambros – Optik und Akustik
Weideneckerstr. 3
94113 Tiefenbach



Sehen . Hören .

Tel.: 08509/936130
Mail: info@optik-ambros.de
Web: www.optik-ambros.de



**BAYERWALD
Pflegedienst**

PERSÖNLICH UND NAH
08544 974 88 55

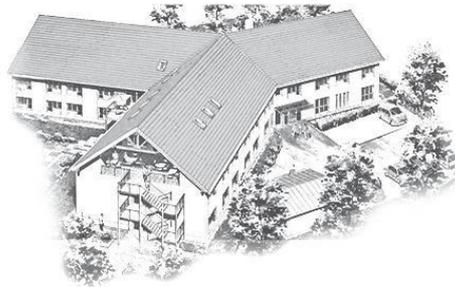
**Ambulante Pflege
Zertifiziertes Wundmanagement
Beratung**

Wilhelm-Busch-Str. 8 – Eging am See
direkt neben der Praxis von
Dr. med. Johannes Stamm /
Dr. med. univ. Florian Winkler



Reinhold Dietrich

*... Zuhause,
wo andere
Urlaub
machen ...*



AWO Seniorenzentrum
Donautal

- | Moderne Zimmer mit Blick auf die Donau
- | Familiäre Atmosphäre
- | Vollstationäre Pflege
- | Kurzzeitpflege
- | Kompetentes Fachpersonal

Genießen Sie die herrliche Lage
direkt am Donauufer!

Vilshofener Straße 13 | 94575 Windorf | Telefon: 08541 / 96900-0
www.awo-windorf.de

Markt Windorf, Marktplatz 23, 94575 Windorf
PVSt Deutsche Post AG, Entgelt bezahlt, ZKZ 37335

Mitteilung der Redaktion – Anzeigenschluss für Ausgabe KW 34

Freitag, 16. August 2024 / 09:00 Uhr